

### Kessel: Praxis-schulungen 2004

Kessel bietet auch in diesem Jahr wieder Verarbeiter-Seminare an. Veranstaltungsorte sind die Kessel-Schulungszentren in Lenting, Leipzig und Taucha. Das Seminarangebot umfasst insgesamt fünf Seminare zu Themen der Entwässerungs- und Abscheidetechnik sowie zu Schachtsystemen. Das Basisseminar „Entwässerungstechnik“ vermittelt Wissenswertes zum Thema Entwässerung von Grundstück und Gebäude auf Basis der aktuellen europäischen Normung. Darauf aufbauend bietet sich der



Besuch des Fachseminars „Wasser im Keller“ an. Teilnehmer können hier alles über die Rückstausicherung von Gebäuden erfahren. Über die Planung, Installation, Wartung und Bauweise von Abscheideranlagen für Öle, Fette und Leichtflüssigkeiten informiert das Seminarmodul „Abscheidetechnik“. Wissenswertes über Kunststoffschächte und die neuen Möglichkeiten der Gebäudeentwässerung bietet das Modul „Innovationen bei Schächten“. Tipps und Tricks für Auswahl, Einbau und Wartung von Entwässerungsprodukten bietet das Seminar „Funk-

tion, Einbau und Wartung“. Hier wird wichtiges Praxiswissen vermittelt. Weitere Infos zu Terminen und Inhalten der Seminare gibt es im Internet unter: [www.kessel.de](http://www.kessel.de)

### Wilo-Brain-Arbeitsmappe „Zirkulationsanlagen“

Die neue Trinkwasserverordnung überträgt dem Gebäudebetreiber die volle Verantwortung für die Qualität des Trinkwassers innerhalb des Gebäudes. Für den Installateur bedeutet dies, dass er als Beauftragter des Eigentümers für den hygienisch einwandfreien Betrieb der Trinkwasseranlage gerade stehen muss. Besonders im Bereich der Trinkwassererwärmungsanlagen ist hier umfassendes System-Know-how nötig. Dieses Wissen fasst jetzt die neue Arbeitsmappe „Optimierung von Trinkwarmwasser-Zirkulationsanlagen“ aus der Reihe Wilo-Brain zusammen. Der Inhalt der Mappe umfasst aktuelles Hintergrundwissen rund um die Zirkulationsanlagen und liefert Fachbeiträge, die das Thema von der Pumpe über die Hydraulik und Druckhaltung bis zur Wartung abdecken. Wer das System in Aktion sehen will, kann sich von der Animations-CD die Funktionsweise der Anlagenkomponenten und ihre Wechselwirkungen anschaulich demonstrieren lassen. Die Wilo-Brain-Arbeitsmappe ist für 45 Euro zu be-

stellen beim Christiani-Verlag, Telefon (0 75 31) 58 01 26, Bestell-Nr.: 71329

### Endspurt beim Ausbildungs-Ass – schnell noch bewerben

Nur noch bis zum 30. Juni 2004 läuft die Anmeldefrist für das „Ausbildungs-Ass 2004“. Zum achten mal honoriert dieser Wettbewerb vorbildliche Ausbildungs-Initiativen der Wirtschaft mit insgesamt 15 000 Euro. Die Schirmherrschaft übernimmt die Bundesministerin für Bildung und Forschung, Edelgard Bulmahn. Teilnahmeberechtigt sind alle Unternehmen, Initiativen und Handwerksbetriebe in Deutschland. In drei Kategorien erhält der erste Platz jeweils 2500 Euro, der zweite 1500 Euro und der dritte 1000 Euro. Ideengeber und Initiator sind die Inter-Versicherungen in Kooperation mit den Wirtschaftsjunioren Deutschland, den Junioren des Handwerks und dem Unternehmermagazin Impulse. Das Hauptziel des Preises ist die Anerkennung und Förderung von persönlichen Aktivitäten und Ideen in der dualen Ausbildung. Grundlage für die Entscheidungen der Jury ist das über den üblichen Rahmen einer Ausbildung hinausgehende Engagement der Bewerber, wie zum Beispiel die langfristige Gestaltung von Qualität und Quantität der Ausbildungsbestrebungen. Ausschreibungsunterlagen und weitere Infos gibt es bei Iris Glotzer, Telefon (06 21) 4 27 13 70 oder bei Monika Laubner-Knapstein, Telefon (06 21) 4 27 11 47.